

Sprawozdanie końcowe urzędnika przeprowadzającego spotkanie wyjaśniające ⁽¹⁾**Air France/KLM/Alitalia/Delta****(AT.39964)**

(2015/C 212/04)

- (1) Niniejsza sprawa dotyczy porozumienia w sprawie utworzenia transatlantyckiej spółki joint venture („porozumienia”) zawartego między Société Air France, Alitalia Società Aerea Italiana SpA, Delta Air Lines, Inc. i Koninklijke Luchtvaart Maatschappij NV („strony”) w odniesieniu do utworzenia spółki joint venture na zasadzie podziału zysków i strat, obejmującej między innymi wszystkie usługi w zakresie pasażerskiego transportu lotniczego oferowane przez strony na trasach między Europą i Ameryką Północną ⁽²⁾. Porozumienie to przewiduje szeroko zakrojoną współpracę stron, w tym w zakresie polityki cenowej, zdolności przewozowych, rozkładu lotów i koordynacji zarządzania dochodami.
- (2) W dniu 23 stycznia 2012 r. Komisja Europejska („Komisja”) wszczęła postępowanie w celu przyjęcia decyzji na podstawie rozdziału III rozporządzenia (WE) nr 1/2003 ⁽³⁾ w odniesieniu do wspomnianego porozumienia.
- (3) W dniu 26 września 2014 r. Komisja przyjęła wstępną ocenę zgodnie z art. 9 ust. 1 rozporządzenia 1/2003, wyrażając wątpliwości co do zgodności porozumienia z art. 101 Traktatu, w szczególności w odniesieniu do rynku pasażerów segmentu premium na trasie Paryż–Nowy Jork i rynków premium i podstawowych na trasie Amsterdam–Nowy Jork i Rzym–Nowy Jork.
- (4) W dniu 3 października 2014 r. w odpowiedzi na wstępną ocenę Komisji strony przedstawiły zobowiązania. W dniu 23 października 2014 r., zgodnie z art. 27 ust. 4 rozporządzenia 1/2003, Komisja opublikowała w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* ⁽⁴⁾ zawiadomienie, w którym streszczono sprawę, podsumowano zobowiązania oraz wezwano zainteresowane strony trzecie do przedstawienia uwag odnośnie do zobowiązań.
- (5) W dniu 8 grudnia 2014 r. Komisja przekazała stronom nieopatrzone klauzulą poufności wersje uwag przedstawionych przez zainteresowane strony trzecie. W dniu 23 lutego 2015 r. strony przedstawiły zmienione zobowiązania („ostateczne zobowiązania”).
- (6) Projekt decyzji nadaje moc wiążącą ostatecznym zobowiązaniom dla stron i stwierdza, że w świetle tych zobowiązań nie ma podstaw do podejmowania przez Komisję dalszych działań i że postępowanie w tej sprawie powinno zostać zamknięte.
- (7) Nie uzyskawszy od żadnej ze stron wniosków ani skarg dotyczących postępowania ⁽⁵⁾, stwierdzam, że w tej sprawie skutecznie przestrzegano praw procesowych wszystkich stron postępowania.

Bruksela, dnia 30 kwietnia 2015 r.

Joos STRAGIER

⁽¹⁾ Zgodnie z art. 16 i 17 decyzji 2011/695/UE Przewodniczącego Komisji Europejskiej z dnia 13 października 2011 r. w sprawie funkcji i zakresu uprawnień urzędnika przeprowadzającego spotkanie wyjaśniające w niektórych postępowaniach z zakresu konkurencji (Dz.U. L 275 z 20.10.2011, s. 29) („decyzja 2011/695/UE”).

⁽²⁾ Meksyk, Stany Zjednoczone i Kanada.

⁽³⁾ Rozporządzenie Rady (WE) nr 1/2003 z dnia 16 grudnia 2002 r. w sprawie wprowadzenia w życie reguł konkurencji ustanowionych w art. 81 i 82 Traktatu (Dz.U. L 1 z 4.1.2003, s. 1) („rozporządzenie 1/2003”).

⁽⁴⁾ Dz.U. C 376 z 23.10.2014, s. 12.

⁽⁵⁾ Zgodnie z art. 15 ust. 1 decyzji 2011/695/UE strony postępowania, które proponują zobowiązania na podstawie art. 9 rozporządzenia (WE) nr 1/2003, mogą na każdym etapie procedury zwrócić się do urzędnika przeprowadzającego spotkanie wyjaśniające, aby zapewnić sobie możliwość skutecznego wykonywania praw procesowych.